

133919

E. WINKEMANN GmbH - Postfach 16 80 - 58816 Plettenberg

(1) Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)

Lieferschein / Delivery note

(2) Eingangs- und Bearbeitungsvermerke Receipt and handling note	(3) Nr. Lieferschein : No. delivery note SE 81087851
	(4) Versanddatum : Shipping date 01.07.2019
	Kundennummer : Customer No. 4512

(5) Lieferanten-Nr. Supplier No. 91001151	(6) Ihre USt-IdNr. Your VAT-Code IT04886850728	(7) Unsere USt-IdNr. Our VAT-Code DE815361193
---	--	---

(10) Ihre Zeichen Your reference 413	(11) Bestell-Nr./Datum Order No./Date 550003816410 27.03.2017	(15) Zusatzdaten Besteller Customer add. Informations	(12) Unsere Abt. Our reference Herr Klippert	(13) Hausruf Phone 188	(14) Unser Auftrag Our Order No. 30022336
--	--	--	---	------------------------------	---

(19) Versandart shipping method LKW Spedition	(20) Incoterms Incoterms FCA	(21) Verpackungsart Packing SIEHE UNTEN	(22) Versandzeichen Shipping marks	(23) Bruttogewicht grossweight 428,55KG	(24) Nettogewicht netweight 315,15KG
---	------------------------------------	---	---------------------------------------	---	--

(25) Versandanschrift Shipping address Magna PT S.p.A.	(26) Abladestelle unloading loc. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) 14248
--	---

(27) Pos. Pos.	(28) Sachnummer Part-No.	(29) Bezeichnung der Lieferung Delivery description	(30) Menge Quantity	(31) Einheit Unit	(32) Charge Batch
001	9000117944	Ausgleichscheibe 8507302-9000 2 520857 84 520877 1 520877 2 520892	33.905	ST	190613-262
	Zeichnungsindex: 02/86				
		a' 400 ST			
		a' 305 ST			

120235332
5009494803

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 33905

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 2 (1x 2500 + 1x 8305)

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 05.07.19

Firma DOMENICO PUGGERO

Wir liefern zu unseren Allgemeinen Verkaufs- und Lieferungsbedingungen die Sie unter www.winkemann.de im download finden.

We deliver in accordance with our General Terms & Conditions of Sale and Delivery see www.winkemann.de - download.

Anschrift (Sitz): E. WINKEMANN GmbH
Bremcker Linde 5, 58840 Plettenberg
Registergericht Iserlohn HRB 7596
Telefon: (0 23 91) 8 19-0
Telefax: (0 23 91) 8 19-100
Internet: www.winkemann.de

IMP- INW- 554695 20L-EC-1762533

1) Versender/Lieferant 2) Lieferanten-Nr. 91001151

E. WINKEMANN GmbH
Bremcker Linde 5
58840 Plettenberg

ETAMIL
4/7

02391/819-0

5) Beladestelle

Plettenberg Versand 1

Bekannter Versender DE/KC/00702-01

11) Auftraggeberadresse 12) Kunden-Nr. 4512 02

Magna PT S.p.A.

Via dei Ciclamini 4
IT 70026 Modugno (Bari)

14) Anliefer-/Abladestelle 14248

4512

Magna PT S.p.A.

Via dei Ciclamini 4

IT - 70026 Modugno (Bari)

18) Zeichen und Nr.

Lieferschein-Nr.

19) Anz. 20) Verpackung

21) 22) Inhalt

SF

23) Lademittel- 24) Brutto-

gewicht in KG

81087851

1 520857

64 520877

1 520892

1 520857

21 520877

1 520892

9000117944

8507302-9000

9000117944

8507302-9000

429

(25) Summe 2 26) Rauminhalt /Lademeter

Summen

429

29) Gefahrgut-Klassifikation

30) Gefahrgut-Bezeichnung

31) Frankatur

32) Warenwert für SVS/RVS

EUR

33) Transportversicherung vom Spediteur

zu decken mit EUR

34) Versender-Nachnahme

EUR

FCA Plettenberg

VERBOTSKUNDE

35) Anlagen

Bitte veranlassen Sie die
Abholung am 01.07.19
von 9:15 - 11:15 oder
16:00 - 18:00 Uhr
Stapelbar: ☒ ja ☐ nein

36) Auftr.-Nr. Kunde

37) Kont.

38) Transportmittel-Nr.

39) LKW-Code

40) Versandart

LKW Spedition

41) Abr.schl.

42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers:

obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand erhalten:

43) Übernahmebestätigung des Fahrers

Obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand inkl.
2 Lieferscheinen, 2 Warenbegleitscheinen und Prüfberichten übernommen:

Firmenstempel/Unterschrift

44) Die Sendung enthält

Euro-Flach-Pal.(FP)

Euro-Gitter-Pal.(GP)

davon getauscht

Euro-Flach-Pal.(FP)

Euro-Gitter-Pal.(GP)

Datum

Uhrzeit

Unterschrift

45) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen (ADSp). Gerichtsstand ist der Firmensitz des Versandspediteurs.

Ordine di Trasporto / Transport Order



Sender / Mittente
E. WINKEMANN GMBH
BREMCKER LINDE 5
D-58840 PLETTENBERG

Date / Data
01-JUL-2019



Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)

Order Code / Ordine di trasporto
ZOL-EC-1762533

Consignee / Destinatario
MAGNA PT S.P.A., PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

Delivery terms / Condizioni di trasporto
☐ free domicile franco dom.
☐ ex works franco fabbrica
☐ Cleared sdoganato
☐ Uncleared non sdoganato
☐ taxes paid dazi pagati
☐ taxes unpaid dazi non pagati
☐ duty paid dir. dog. pag.
☐ duty unpaid dir. dog. non pag.
☐ others altri

Terminal address / Indirizzo terminale
DHL FREIGHT GMBH
MENDEN
MEISENWEG 26
D-58708 MENDEN
Tel: + 49 / 2373 9580
Fax: + 49 / 2373 958199

Delivery address / Indirizzo di consegna della merce

Additional transport insurance / Assicurazione complementare
☐ yes sì
☐ no no

Terminal reference / Numero di dossier
0229070232529

Customer's reference / Riferimenti del cliente
TMP-TNW-554695

Terminal di arrivo
Terminal de destination
BARI

Contact tel.
Numero telefonico
+ 39 / 80 5315811

Marks and numbers Marche e numeri	Quantity Quantità	Packing Imballaggio	Description of goods Descrizione della merce	Customs tariff number Tariffa doganale	Gross weight in kg Peso lordo in kg	Value (with currency) Valore (con valuta)
	2	PLE	329849 329849		429.0	

EX WORKS	Dim.	x	cm x	cm x	cm =	1.150m ³	0.00 LM	Payable weight in kg Peso tassabile in kg	429.00	Total gross weight in kg Totale peso lordo in kg	429.0
----------	------	---	------	------	------	---------------------	---------	--	--------	---	-------

Special consignments / Richieste particolari

Special instructions / Istruzioni particolari

329849

Enclosures / Allegati

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Collection at sender Ritiro dal mittente	Delivery to consignee Consegna al destinatario	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.	Stamp and signature of sender Timbro e firma del mittente
Date / Data	Date / Data		05 LUG 2019
Time / Orario	Time / Orario		
Driver's signature / Firma dell'autista	Consignee's signature Firma del destinatario	Consignee's name in block letters Nome di chi firma in stampatello	"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Proof of delivery (to be filed at arrival terminal)